

Informacje o przepisach

Niniejsze urządzenie jest zatwierdzone do użytku przez Zebra Technologies Corporation.

Informacje zawarte w tym dokumencie dotyczą następujących numerów modeli:

- KC50A15
- KC50E15
- KC50A22
- KC50E22

Wszystkie urządzenia firmy Zebra zostały zaprojektowane w taki sposób, aby zachowywały zgodność z zasadami i przepisami obowiązującymi w miejscach ich sprzedaży, oraz opatrzone odpowiednimi oznaczeniami.

Tłumaczenie na język lokalny / (BG) Превод на местен език / (CZ) Překlad do místního jazyka / (DE) Übersetzung in die Landessprache / (EL) Μετάφραση τοπικής γλώσσας / (ES) Traducción de idiomas locales / (ET) Kohaliku keele tõlge / (FI) Paikallinen käännös / (FR) Traduction en langue locale / (HR) Prijevod na lokalni jezik / (HU) Helyi nyelvé fordítás / (IT) Traduzione in lingua locale / (JA) 現地語翻訳 / (KR) 현지 언어 번역 / (LT) Vietinės kalbos vertimas / (LV) Tulkojums vietējāvalodā / (NL) Vertaling in lokale taal / (PL) Tłumaczenie na język lokalny / (PT) Tradução do idioma local / (RO) Traducere în limba locală / (RU) Перевод на местный язык / (SK) Preklad do miestneho jazyka / (SL) Prevajanje v lokalni jezik / (SR) Превод на локални jezik / (SV) Översättning av lokalt språk / (TR) Yerel dil çevirisi / (ZH-CN) 当地语言翻译 / (ZH-TW) 當地語言翻譯 zebra.com/support

Wszelkie zmiany wprowadzane w urządzeniach firmy Zebra, które nie zostały przez nią zatwierdzone, mogą powodować wygaśnięcie prawa do użytkowania tych urządzeń.

Dopuszczalna maksymalna temperatura pracy urządzenia: 40°C



PRZESTROGA: należy używać wyłącznie akcesoriów, akumulatorów i ładowarek zatwierdzonych przez firmę Zebra i zgodnych z wymogami NRTL.

NIE wolno ładować komputerów mobilnych, drukarek lub akumulatorów w przypadku ich zawilgocenia lub zamoczenia. Przed podłączeniem do zewnętrznego źródła zasilania wszystkie podzespoły muszą zostać wysuszone.

Technologia bezprzewodowa Bluetooth®

Niniejszy produkt stanowi zatwierdzone urządzenie Bluetooth®. Więcej informacji na temat listy Bluetooth SIG można znaleźć na stronie bluetooth.com.

Oznaczenia zgodności z przepisami

Na urządzeniu umieszczono oznaczenia dotyczące zgodności z przepisami podlegające certyfikacji. Szczegółowe informacje na temat oznaczeń dla innych krajów zawiera Deklaracja zgodności. Deklaracja zgodności jest dostępna pod adresem: zebra.com/doc.

Znaki zgodności z przepisami dotyczące tego urządzenia (w tym FCC i ISED) są dostępne na ekranie urządzenia po wykonaniu następujących instrukcji:

Przejdź do opcji **Settings** (Ustawienia) > **Regulatory** (Przepisy).

- Uważnie przeczytaj niniejsze instrukcje.
- Zachowaj je na później.
- Przestrzegaj wszystkich środków ostrożności i ostrzeżeń.

- Urządzenie można używać wyłącznie w pomieszczeniach.
- Urządzenie można używać ze sprzętem informatycznym ITE.
- Nie naruszaj zabezpieczeń wtyczki z uziemieniem. Używaj dostarczonego kabla zasilającego wyłącznie w połączeniu z uziemionym gniazdkiem elektrycznym.
- Gniazdko sieci elektrycznej powinno znajdować się w pobliżu sprzętu i być łatwo dostępne.
- Chroń kabel zasilający przed nadepnięciem lub przytrzaśnięciem.
- Użytkownicy nie powinni otwierać urządzenia ze względu na ryzyko porażenia prądem.
- Chroń sprzęt przed wilgocią.
- Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od gniazdka sieci elektrycznej. Nie wolno używać środków czyszczących w płynie lub aerozolu. Używaj wyłącznie zwilżonej ściereczki.
- Umieść sprzęt na stabilnej powierzchni. Upuszczenie lub upadek może spowodować uszkodzenie sprzętu.
- Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, odłącz je od gniazdka, aby uniknąć uszkodzenia przez stany nieustalone napięcia.
- Maksymalna wysokość robocza wynosi 5000 m.
- Używaj zatwierdzonego kabla zasilającego o średnicy większej lub równej H03VV-F, 3G, 0,75 mm².
- Informacje o produkcie dotyczące ROZPORZĄDZENIA KOMISJI (UE 2019/1782):

Opublikowane informacje

• Producent	Huizhou Sanhua Industrial Co., Ltd. Zone 14, Huizhou
	Zhongkai Hi-Tech Development Zone, Huizhou, Guangdong 516001, P.R. China
• model	PS000088A01
• Napięcie wejściowe	100-240V AC
• Częstotliwość wejściowa AC	50/60Hz
• Napięcie wyjściowe	24V
• Prąd wyjściowy	3.25 A
• Moc wyjściowa	78W
• Średnia sprawność czynna	≥ 88%
• Wydajność przy niskim obciążeniu (10%)	≥ 80%
• Pobór mocy bez obciążenia	≤ 0.21W

Zalecenia odnośnie do bezpieczeństwa i ochrony zdrowia

Zalecenia dotyczące ergonomii

Aby wyeliminować lub zminimalizować potencjalne zagrożenia wynikające z niewłaściwej ergonomii, należy zawsze przestrzegać zaleceń dotyczących ergonomii w miejscu pracy. Porozmawiać z osobą odpowiedzialną za BHP w organizacji, aby zapewnić zgodność z prowadzonymi w firmie programami z zakresu bezpieczeństwa, które mają na celu zapobieganie wypadkom pracowników.

Wytyczne dotyczące oddziaływania fal radiowych



Informacje o bezpieczeństwie

Ograniczanie oddziaływania fal radiowych — prawidłowe używanie

Urządzenia należy używać wyłącznie w sposób zgodny z opisaniem w instrukcji obsługi.

Urządzenie jest zgodne z obowiązującymi międzynarodowymi standardami dotyczącymi oddziaływania pola elektromagnetycznego na organizm człowieka. Informacje na temat międzynarodowego narażenia ludzi na działanie pól elektromagnetycznych można znaleźć w Deklaracji zgodności firmy Zebra (DOC) na stronie zebra.com/doc.

Aby zapewnić zgodność z wymogami dotyczącymi oddziaływania fal radiowych, należy korzystać wyłącznie z atestowanych i zatwierdzonych przez firmę Zebra słuchawek, zaczepów na pasek, futerałów i innych akcesoriów tego typu. W razie potrzeby należy postępować zgodnie z zaleceniami opisanymi w instrukcji obsługi akcesoriów.

Korzystanie z zaczepów na pasek, futerałów i pozostałych akcesoriów innych producentów może nie być zgodne z wymogami komisji dotyczącymi oddziaływania fal radiowych i nie jest zalecane.

Więcej informacji na temat bezpieczeństwa energii o częstotliwości radiowej pochodzącej z urządzeń bezprzewodowych można znaleźć w części dotyczącej narażenia na oddziaływanie fal radiowych i norm oceny na stronie zebra.com/responsibility.

Źródło zasilania

Urządzenie może być zasilane z zewnętrznego źródła zasilania lub z wykorzystaniem technologii Power over Ethernet (PoE) 802.3af lub 802.3at. Należy upewnić się, że są przestrzegane odpowiednie instrukcje.



OSTRZEŻENIE PRZED PORAZENIEM PRADEM ELEKTRYCZNYM: należy używać wyłącznie zatwierdzonego przez firmę Zebra, certyfikowanego przez ITE [LPS] zasilacza o odpowiednich parametrach elektrycznych. Używanie innych zasilaczy spowoduje unieważnienie licencji na urządzenie i może być niebezpieczne.

Łączenie z siecią LAN

Należy pamiętać, że to urządzenie nie zostało przetestowane ani autoryzowane do podłączenia za pomocą kabla Ethernet do sieci lokalnej (LAN) w warunkach zewnętrznych. Można je podłączyć tylko do wewnętrznej sieci LAN.

Oznaczenia a Europejski Obszar Gospodarczy (EOG)

Oświadczenie o zgodności

Firma Zebra oświadcza, że niniejsze urządzenie radiowe jest zgodne z dyrektywami 2014/53/EU i 2011/65/EU.

Wszelkie ograniczenia dotyczące działania urządzeń radiowych w krajach EOG zostały określone w dodatku A do Deklaracji zgodności UE. Pełny tekst Deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie zebra.com/doc.

Zgodność z przepisami ochrony środowiska

Oświadczenia o zgodności z przepisami, informacje o recyklingu oraz materiałach używanych do produkcji i pakowania można znaleźć na stronie zebra.com/environment.

Importer UE: Zebra Technologies B.V
Adres: Mercurius 12, 8448 GX Heerenveen, Holandia

Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny (WEEE)

Dla klientów z UE i Wielkiej Brytanii: W przypadku produktów wycofanych z eksploatacji należy zapoznać się z poradami dotyczącymi recyklingu/utylizacji, które można znaleźć na stronie zebra.com/weee.

United States and Canada Regulatory

Radio Frequency Interference Notices

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

Operation of transmitters in the 5.925-7.125 GHz band is prohibited for control of or communications with unmanned aircraft systems.

L'exploitation des émetteurs dans la bande de 5,925 à 7,125 GHz est interdite pour le contrôle ou les communications avec les systèmes d'aéronefs sans pilote.



NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Radio Frequency Interference Requirements – Canada

Innovation, Science and Economic Development Canada ICES-003 Compliance Label: CAN ICES-003 (B)/NMB-003(B)

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSSs. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference; and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radio électrique subi même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

This device is restricted to indoor use when operating in the 5150 to 5350 MHz frequency range.

Lorsqu'il fonctionne dans la plage de fréquences 5 150- 5350 MHz, cet appareil doit être utilisé exclusivement en extérieur.

RF Exposure Requirements - FCC and ISED

The FCC has granted an Equipment Authorization for this device with all reported SAR levels evaluated in compliance with the FCC RF emission guidelines. SAR information on this device is on file with the FCC and can be found under the Display Grant section of fcc.gov/oet/ea/fccid.

To satisfy RF exposure requirements, this device has been tested and meets acceptable SAR limits at 0 cm based on foreseeable operational conditions.

Pour satisfaire aux exigences d'exposition aux RF, Cet appareil a été testé et respecte les limites de DAS applicables à 0 cm, en fonction de ses conditions d'utilisation prévisibles.

Co-located Statement

To comply with FCC RF exposure compliance requirement, the antenna used for this transmitter must not be co-located (within 20 cm) or operating in conjunction with any other transmitter/antenna except those already approved in this filling.

臺灣

低功率電波輻射性電機管理辦法

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

應避免影響附近雷達系統之操作

公司資訊

台灣斑馬科技股份有限公司 / 台北市信義區松高路 9 號 13 樓

限用物質含有情況標示聲明書

裝置名稱 自助終端		型號 (KC50E22/15 KC50A22/15)				
單元	限用物質及其化學符號					
	鉛	汞	鎘	六價鉻	多溴聯苯	多溴二苯醚
印刷電路板及電子組件	-	○	○	○	○	○
金屬零件	-	○	○	○	○	○
電纜及電纜組件	○	○	○	○	○	○
塑料和聚合物零件	○	○	○	○	○	○
光學與光學元件 —	○	○	○	○	○	○
打印頭	○	○	○	○	○	○

備考 1. “超出 0.1 wt %” 及 “超出 0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
備考 2. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考 3. “-” 係指該項限用物質為排除項目。

Note 1: “Exceeding 0.1 wt%” and “exceeding 0.01 wt%” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.
Note 2: “O” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.
Note 3: The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

Türkiye

TÜRK WEEE Uyumluluk Beyanı

EEE Yönetmeliğine Uygundur.

UK United Kingdom
CA Statement of Compliance

Zebra hereby declares that this radio equipment is in compliance with the Radio Equipment Regulations 2017 and the Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012.

Any radio operation limitations within UK are identified in Appendix A of UK Declaration of Conformity.

The full text of the UK Declaration of Conformity is available at: zebra.com/doc.

UK Importer: Zebra Technologies Europe Limited

Address: Dukes Meadow, Millboard Rd, Bourne End, Buckinghamshire, SL8 5XF

Gwarancja

Pełne warunki gwarancji sprzętowej firmy Zebra można znaleźć pod adresem internetowym zebra.com/warranty.

Informacje o obsłudze

Przed użyciem urządzenia należy je skonfigurować, aby zapewnić możliwość pracy w sieci firmowej i obsługi przez używane aplikacje.

W przypadku problemów z działaniem urządzenia lub obsługą sprzętu należy skontaktować się z działem pomocy technicznej lub wsparcia systemu w miejscu pracy. Jeśli problem dotyczy sprzętu, pracownicy działu skontaktują się z Centrum Pomocy firmy Zebra pod adresem internetowym zebra.com/support.

Najnowsza wersja niniejszego dokumentu jest dostępna na stronie internetowej zebra.com/support.

Pomoc techniczna dla oprogramowania

Firma Zebra pragnie upewnić się, że jej klienci posiadają najnowsze oprogramowanie dostępne w momencie zakupu produktu, zapewniające jego optymalne działanie. Aby upewnić się, że dane urządzenie firmy Zebra korzysta z najnowszego oprogramowania dostępnego w momencie jego zakupu, należy przejść na stronę zebra.com/support.

Aby sprawdzić dostępność najnowszego oprogramowania, należy wybrać kolejno **Support (Pomoc techniczna) > Products (Produkty)**, lub znaleźć żądany produkt i wybrać kolejno **Support (Pomoc techniczna) > Software Downloads (Oprogramowanie do pobrania)**.

Jeśli produkt nie posiada najnowszego oprogramowania dostępnego od daty jego zakupu, należy wysłać do firmy Zebra wiadomość e-mail na adres entitlementservices@zebra.com, podając następujące niezbędne informacje:

- numer modelu,
- numer seryjny,
- dowód zakupu,
- nazwa żądanego pliku oprogramowania, które chcesz pobrać.

Po ustaleniu przez firmę Zebra, że dane urządzenie jest uprawnione do otrzymania najnowszej wersji oprogramowania dostępnego od daty jego zakupu, użytkownik otrzyma wiadomość e-mail z łączem do witryny internetowej firmy Zebra zawierającej stosowne oprogramowanie.

Wsparcie produktu — Informacje

- Informacje dotyczące użytkowania produktu znajdują się w przewodniku użytkownika na stronie zebra.com/kc50-info.
- Szybkie rozwiązania znanych problemów z obsługą można znaleźć w bazie wiedzy na stronie supportcommunity.zebra.com/s/knowledge-base.
- W razie pytań można je zadać na stronie społeczności wsparcia supportcommunity.zebra.com.
- Instrukcje obsługi produktu, sterowniki, oprogramowanie i prezentacje wideo na temat obsługi są dostępne do pobrania na stronie zebra.com/support.
- Zamówienie na naprawę można złożyć na stronie zebra.com/repair.

Informacje o patentach

Z patentami firmy Zebra można zapoznać się na stronie ip.zebra.com.